



Sofia: 18 Stefan Stambolov Blvd. • 0878 280 757 • info@bullockbg.com
Vidin: 5 Targovska St. • 0876 987 900 • vidin@bullockbg.com
Ahtopol: 12 Treti Mart St. • 0888 226 280 • milenaninova@bullockbg.com

Превод от английски език

Профиле Вокс з о.о. командитно дружество, ул. Гдинска 143, 62-004 ЧЕРВОНАК, до Познан
тел. (+48-61) 812-10-01; факс: (+48-61) 812-05-83, ПОЛША, уебсайт: www.vox.pl; email: profile@vox.pl

ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИОННИ ПОКАЗАТЕЛИ № FS_4_2025

1. Уникален идентификационен код на продуктивния вид: FS-301, FS-302, KL-302L
2. Предназначение: PVC-U профили за външна употреба
3. Производител: Профиле ВОКС сп. з о.о. командитно дружество
ул. Гдинска 143, 62-004 Червонак, Полша
4. Система за оценка и удостоверяване на експлоатационните показатели на продукта: 3
- 5а. Хармонизиран стандарт: EN 13245-2:2008/AC:2009
- Нотифициран орган(и): Институт за строителни технологии във Варшава
ул. Филтрова 1, 00-611 Варшава, Полша
Нотификация № 1488

6. Декларирано изпълнение:

Основни характеристики	Изпълнение
Реакция на огън	D-s3, d2
Отделяне на опасни вещества	Не са измерени
Якост (код за сила при удар по Шарпи)	A.6,4.60
Механична устойчивост (код за устойчивост при удар)	(23.06) (-20.3)
Устойчивост при закрепване	Вж. Инструкциите за монтаж

Работата на горепосочения продукт е в съответствие с декларираните характеристики. Настоящата декларация за експлоатационни показатели се издава съгласно Регламент (ЕС) № 305/2011, при едноличната отговорност на горепосочения производител.

Подписано за и от името на производителя:
(п.)

Печат: Главен технолог, инж. д-р Пьотр Ройек
Пьотр Ройек, гл. технолог
Представител на Управителния съвет

Червонак, 16.12.2025 г.

ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА ЕКСПЛ. ПОКАЗАТЕЛИ

FS_4_2025

стр. 1/1

Долуподписаната Милена Бълък, удостоверявам верността на извършения от мен превод от английски на български език на приложения документ. Декларирам, че не нося отговорност за автентичността и съдържанието на предоставения ми за превод документ. Преводът се състои от 1 (една) страница.

BULLOCK
INTERNATIONAL EOOD

Digitally signed by BULLOCK
INTERNATIONAL EOOD
Date: 2026.09.17 18:57:52 +03'00'

Преводач: MILENA PANTOVA
BULLOCK

Digitally signed by MILENA
PANTOVA BULLOCK
Date: 2026.09.17 18:57:37 +03'00'

DECLARATION OF PERFORMANCE no. FS_4_2025

1. Unique identification code of the product type: FS-301, FS-302, KL-302L
2. Intended use: PVC-U profiles for external
3. Manufacturer: Profile VOX sp. z o.o. sp. k.
ul. Gdyńska 143, 62-004 Czerwonak, Polska / Poland
4. System of assessment and verification of constancy of performance of the product: 3
- 5a. Harmonised standard: EN 13245-2:2008 / AC:2009
Notified body or bodies: Instytut Techniki Budowlanej w Warszawie
ul. Filtrowa 1, 00-611 Warszawa, Poland
Notification no. 1488
6. Declared performance

Essential characteristics	Performance properties
Reaction to fire	D-s3, d2
Release of hazardous substances	NPD
Durability (Charpy impact strength code)	A.6,4.60
Mechanical resistance (Impact resistance code)	(23,06) (-20,03)
Resistance to fixings	See: assembly instructions

The performance of the product identified above is in conformity with the set of declared performance/s. This declaration of performance is issued, in accordance with Regulation (EU) No 305/2011, under the sole responsibility of the manufacturer identified above.

Signed for and behalf of the manufacturer by:

Główny Technolog

dr inż. Piotr Rojek

Piotr Rojek, Chief Technologist
Management Board Representative

Czerwonak, 16-12-2025